



---

Vol. 46

FEBRUARY 2001 FÉVRIER

No 2

---

## ARTICLES

Une justice de la seconde modernité :  
proposition de principes généraux  
pour le prochain *Code de procédure  
civile*

Jean-Guy Belley 317

Le difficile arrimage de la *Loi sur  
l'assurance automobile* avec les  
lois fiscales et les régimes de  
sécurité sociale

Daniel Gardner et  
André Lareau 373

The Liability of Auditors beyond  
Their Clients: A Comparative Study

Lara Khoury 413

The Legal Status of Clinical and  
Ethics Policies, Codes, and  
Guidelines in Medical Practice  
and Research

Angela Campbell and  
Kathleen Cranley Glass 473

“Too Well Used by His Master”:  
Judicial Enforcement of Servants’  
Rights in Montreal, 1830-1845

Ian C. Pilarczyk 491

## CASE COMMENT / CHRONIQUE DE JURISPRUDENCE

Of Forest Fires and Systemic  
Discrimination: A Review of  
*British Columbia (Public Service  
Employee Relations Commission)*  
v. B.C.G.S.E.U.

Colleen Sheppard 533

## BOOK NOTES / RECENSIONS

---

---

563